

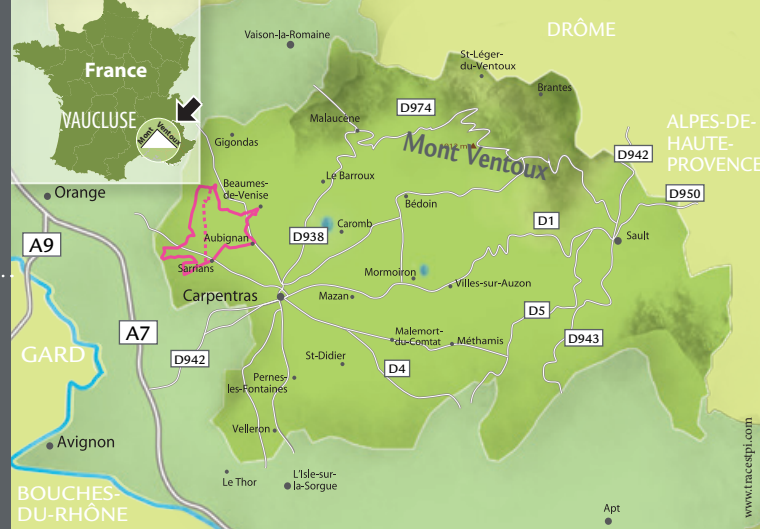


# Accueil vélo Ventoux

Plus de 100 professionnels à votre service !

*Ventoux Welcome Cyclists  
More than 100 professionals at your service!*

*Ventoux Fietzers Welkom  
Meer dan 100 vaklui tot uw dienst!*



## Les vignes comtadines

Comtadin vineyards  
De wijngaarden van het Comtat



21



### Loueurs, réparateurs et accompagnateurs vélo

Bicycle renters, repairs and guides  
Fietsverhuurders, fietsmakers en gidsen

- Benoit Igoulen - Loueur et accompagnateur - Location VTT et VTC**  
+33 (0)6 14 11 18 15  
www.igoulen-location-velo.fr  
146 chemin de Roquefiguier  
84190 Beauguilles-de-Venise
- Office de Tourisme de Beauguilles-de-Venise - Location de VTC**  
+33 (0)4 90 62 94 39  
www.ot-beauguillesdevenise.com  
122 place du Marché  
84190 Beauguilles-de-Venise
- L'Étape du Ventoux - Location et vente de vélos de route, VTC, VAE**  
+33 (0)4 90 35 07 13  
www.letapeduventus.fr  
86 avenue Raspail - 84190 Beauguilles-de-Venise



### Hébergements

Accommodation - Accommodatie

- Camping le Brégoux\*\*\***  
+33 (0)4 90 62 62 50  
www.camping-lebregoux.fr  
410 chemin du Vas - 84 810 Aubignan
- Le Jardin de Lau**  
**Chambres d'hôtes et gîtes**  
+33 (0)9 80 44 60 83 - +33 (0)6 03 78 72 81  
www.lejardindelau.fr  
183 impasse de la chicane - 84810 Aubignan
- Le Mas l'Évajade et Domaine le Rocher des Dames - Chambres d'hôtes et domaine viticole**  
+33 (0)4 90 62 95 84  
www.evajade.fr  
292 chemin du Bois rond - Hameau Saint Véran - 84190 Beauguilles-de-Venise
- L'Oliveraie - Gîte**  
+33 (0)6 52 45 09 34  
giteloliveraie.wixsite.com/giteloliveraie  
443 chemin de Durban  
84190 Beauguilles-de-Venise

- Gîtes L'Acacia et l'Arbousier**  
+33 (0)4 90 65 04 30 - +33 (0)6 20 89 60 21  
www.gites-beauguilles-de-venise.com  
858 allée Flandre Dunkerque  
84190 Beauguilles-de-Venise



### Restaurants

- Côté Vignes**  
+33 (0)4 90 65 07 16  
www.restaurant-gites-beauguillesdevenise.fr  
1515 route de Lafare  
84190 Beauguilles-de-Venise
- Augusta - Pains et Merveilles**  
+33 (0)4 90 12 94 16  
www.facebook.com/boulangerie.augusta  
115 boulevard de Provence  
84210 Sarriens



### Terroir et lieux de visite

Terroir and visit sites  
Streekproducten en bezienswaardigheden

- Café-boutique**  
+33 (0)4 90 62 17 76  
www.cafeboutique.fr  
200 avenue F. Mistral - 84810 Aubignan
- Cave des vignerons de Beauguilles-de-Venise**  
+33 (0)4 90 12 41 00  
vbv.rhonea.fr  
228 route de Carpentras  
84190 Beauguilles-de-Venise
- Moulin à huile La Balméenne**  
+33 (0)4 90 62 93 77  
www.labalméenne.fr  
82 avenue Jules Ferry  
84190 Beauguilles-de-Venise
- Domaine de Coyeux**  
+33 (0)4 90 12 42 42  
www.domainedecoyeux.com  
167 chemin du Rocher  
84190 Beauguilles-de-Venise
- Rhonéa - Les Vignerons de Caractère**  
+33 (0)4 90 65 84 54  
vdc.rhonea.fr  
258 route de Vaison la Romaine  
84190 Vacqueyras



### Téléchargez le tracé du circuit sur votre smartphone

Download the itinerary on your smartphone  
Download de routebeschrijving op uw smartphone

www.destination-ventoux.com

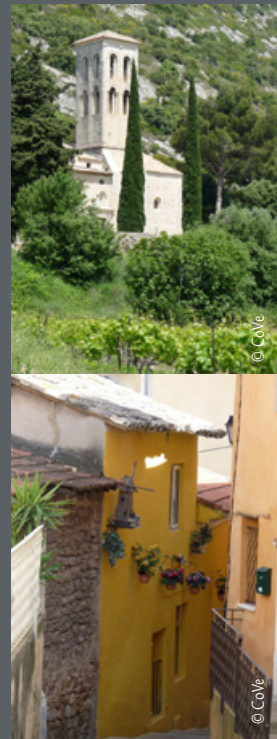
### OTI Ventoux-Provence

www.ventouxprovence.fr

- Bureau d'Information Touristique d'Aubignan**  
Hôtel Dieu - Place Anne-Benoîte Guillaume  
84810 Aubignan  
Tél. +33 (0)4 90 62 65 36 - tourisme@aubignan.fr
- Bureau d'Information Touristique de Beauguilles-de-Venise**  
122, place du marché - 84190 Beauguilles-de-Venise  
Tél. +33 (0)4 90 62 94 39 - contact@ot-beauguillesdevenise.fr
- Bureau d'Information Touristique de Sarriens**  
Place Jean Jaurès - 84260 Sarriens  
Tél. +33 (0)4 90 65 56 73 - contact@sarriens-montmirail.fr
- Bureau d'Information Touristique de Vacqueyras**  
85, route de Carpentras - 84190 Vacqueyras  
Tél. +33 (0)4 90 62 87 30 - vacqueyrastourisme@gmail.com

112/15

www.provence-a-velo.fr  
www.provence-cycling.com



**Niveau**  
Level

**Moyen**  
Average level  
Middelmatig

**Vélo conseillé**  
Type of bike  
Type fiets

VTC / VAE  
Hybrid bike / Electric bicycle  
Hybride / Elektrisch ondersteunde fiets

**Distance**  
Afstand

21 miles

**34 km**

**3 h**

**Circuit balisé**  
(routes partagées)  
Marked circuit  
(shared roads)

**Bewegwijzerd circuit**  
(gedeelde wegen)

- Les + du parcours**
- Les paysages typiques des vignobles AOC Ventoux et Côtes du Rhône, AOC « Muscat de Beauguilles-de-Venise » et AOC Vacqueyras
  - Les panoramas sur le Ventoux et le massif des Dentelles de Montmirail, sites naturels remarquables
  - Les tours, remparts, portes anciennes de Sarriens, Vacqueyras et Aubignan
  - La chapelle Notre-Dame d'Aubune à Beauguilles-de-Venise

- Features of this ride**
- Characteristic landscapes of vineyards growing AOC Ventoux and AOC Côtes du Rhône, AOC Muscat of Beauguilles-de-Venise, and AOC Vacqueyras
  - Magnificent views over Mont Ventoux and the Dentelles of Montmirail range, beautiful natural sites
  - Towers, ramparts, old entrance gates around Sarriens, Vacqueyras and Aubignan
  - Notre-Dame d'Aubune chapel in Beauguilles-de-Venise

- Hoogtepunten van deze tocht**
- Het typische landschap met wijngaarden van de AOC Ventoux en Côtes du Rhône en de AOC "Muskaatwijn van Beauguilles-de-Venise" en "Vacqueyras"
  - De vergezichten op de Ventoux en de Dentelles de Montmirail, twee opmerkelijke natuurgebieden
  - De toren, vestingmuren en oude poorten van Sarriens, Vacqueyras en Aubignan
  - De kerk Notre-Dame d'Aubune in Beauguilles-de-Venise



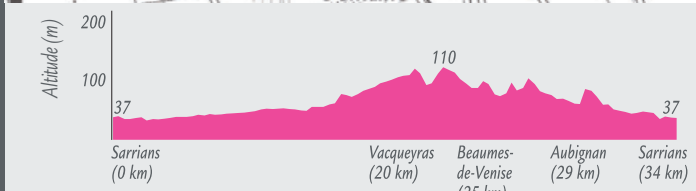
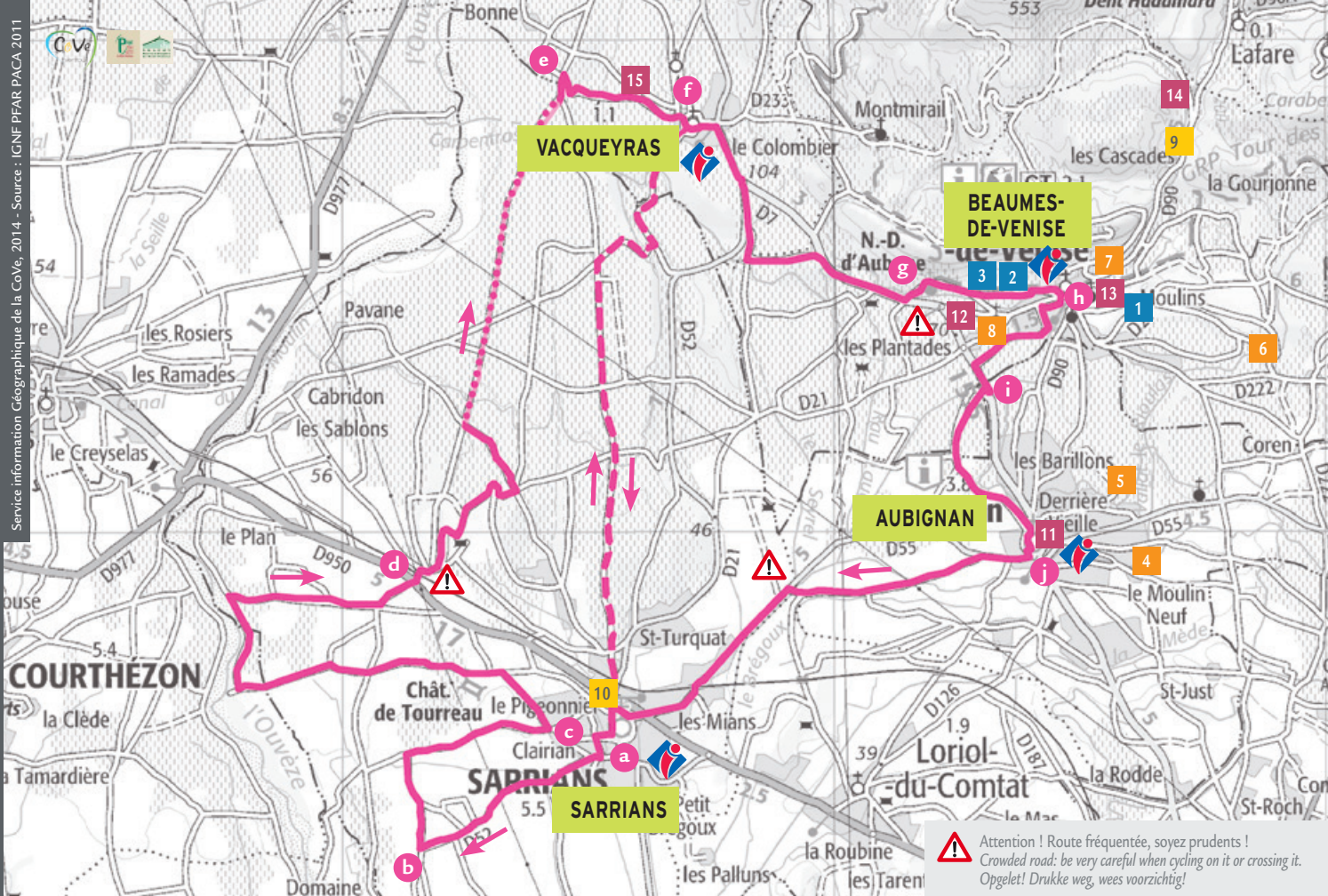


## Itinéraire

## Itinerary

## Route

Service information Géographique de la CoVe, 2014 - Source : IGN PPAR PACA 2011



●●●●● Chemin ou route non goudronnée Unpaved road or path - Ongeasfalteerd(e) pad of weg  
 ■■■■■ Variante - Alternative route - Alternatieve route  
**P** Parking / Parking facilities / Parkeren  
 Attention ! Route fréquentée, soyez prudents !  
 Crowded road: be very careful when cycling on it or crossing it.  
 Opgelet! Drukke weg, wees voorzichtig!

Sarriens : Place Jean-Jaurès à proximité de l'office de tourisme  
 Place Jean-Jaurès near the tourism office - Place Jean-Jaurès dicht bij het Office de Tourisme (VVV)  
 Vacqueyras : Parking Bellevue (caserne des pompiers) - Car park Bellevue (fire station) - Parkeerplaats Bellevue (brandweerkazerne)  
 Beaumes-de-Venise : Place du Marché - Marktplaats  
 Aubignan : Parking près de l'école (D55) - Car park near the school (D55) - Parkeerplaats bij de school (D55)

**a** Depuis l'Office de Tourisme de Sarriens, remonter vers le "Boulevard Albin Durand" puis tourner à gauche "Avenue Jean Giono" et encore à gauche après la Poste.

From the Tourism Office in Sarriens, cycle up "Boulevard Albin Durand" in the direction of Bédarides then turn left on Avenue Jean Giono and left again after the Poste.

Vanaf het Office de Tourisme van Sarriens (VVV), de "Boulevard Albin Durand" inrijden richting Bédarides, dan naar links de "Avenue Jean Giono" in en nogmaals naar links na het postkantoor.

**b** Dans le virage, au niveau des "Blanchères", quitter la route et prendre à droite "Route de la Tapiole". Au céder le passage, continuer à droite.

In the curve, at the level of the "Blanchères", take a right on "Route de la Tapiole". At the Yield sign, continue on your right.

In de bocht, ter hoogte van "Les Blanchères" de weg verlaten en rechts de "Route de la Tapiole" inslaan. Bij de voorrangsweg naar rechts doorrijden.

**c** Après le panneau d'entrée de ville de Sarriens, prendre à gauche la "Route de la Bésarde" puis "St-Privas". Après une belle allée de platanes, longer l'Ouvèze (à votre gauche). Puis bifurquer à droite pour rejoindre la D950.

After the sign indicating the entrance to the town of Sarriens, take a left on "Route de la Bésarde", then "St-Privas". After a long stretch lined with plane trees, go along the Ouvèze river (on your left). Then fork to the right to reach D950.

Na het naambord van de stad Sarriens, links de "Route de la Bésarde" volgen en dan "St-Privas" na een mooie laan met plataanbomen, langs de Ouvèze rijden (aan uw linkerhand). Dan rechts afslaan naar de D950 toe.

**d** Au rond-point, traverser la D950 avec prudence et continuer en face pour rejoindre Vacqueyras par le "plateau des Garrigues".

At the roundabout, cross D950 carefully and continue straight to reach Vacqueyras via the "plateau des Garrigues".

Bij de rotonde voorzichtig de D950 oversteken en aan de overkant doorrijden naar Vacqueyras via "Le Plateau des Garrigues".

**e** Descendre à droite vers Vacqueyras.

Cycle down on the right toward Vacqueyras.

Rechts naar Vacqueyras afdalen.

**f** À Vacqueyras, au rond-point de la caserne, prendre à droite. Au niveau de la descente des Lecques, vous pouvez :

In Vacqueyras, at the roundabout by the fire station, take a right. At the downhill on Lecques street, you can either:

In Vacqueyras, op de rotonde bij de brandweerkazerne rechtsaf gaan. Bij de afdaling naar Les Lecques twee mogelijkheden:

- emprunter le raccourci en suivant le panneau indiquant "Sarriens" à droite,
- poursuivre l'itinéraire en continuant tout droit. Au feu de la mairie, prendre à droite la D7, puis la D52 et tourner à gauche (Coste Belle). Un peu plus loin, prudence sur la D7.

- take the short cut by following the sign stating "Sarriens" on the right
- continue the itinerary by continuing straight. At the stoplight by the Town Hall, take the D7 on your right, then D52 and turn left (Coste Belle). Slightly farther on, be careful on the D7.

- de kortere weg nemen door de borden "Sarriens" te volgen
- de rechtdoor rijden. Bij de stoplichten van het gemeentehuis rechts de D7 inslaan, vervolgens de D52 en links afslaan (Coste Belle). Iets verderop, voorzichtig op de D7.

**g** Au niveau de la chapelle Notre-Dame-d'Aubune, quitter la D7 en prenant à gauche.

At Notre-Dame-d'Aubune chapel, leave the D7 taking the road on your left.

Ter hoogte van de Chapelle Notre-Dame-d'Aubune de D7 verlaten door links af te slaan.

**h** Dans le centre de Beaumes-de-Venise, traverser la place du marché.

In the centre of Beaumes-de-Venise, cross the Market Square to continue the itinerary in the direction of Aubignan.

In het centrum van Beaumes-de-Venise het marktplaats oversteken en de fietsronde voortzetten richting Aubignan.

**i** Au stop, à la D7, prendre à gauche puis à droite au niveau du pont.

At the stop sign, on the D7, take a left then a right at the bridge.

Bij het stopbord voor de D7 linksaf slaan en dan rechts ter hoogte van de brug.

**j** À Aubignan, au stop face au Domaine de la Pierre du Coq (Avenue Jean-Henri Fabre), tourner à droite puis un peu plus loin, à gauche, pour regagner Sarriens.

In Aubignan, at the Stop sign facing the Domaine de la Pierre du Coq (on Avenue Jean-Henri Fabre), turn right then a little farther, turn left to return to Sarriens.

In Aubignan bij het stopbord tegenover Domaine de la Pierre du Coq (Avenue Jean-Henri Fabre), rechts afslaan en iets verder links om terug te keren naar Sarriens.

Services Services Voorzieningen	Pharmacie Pharmacy Apotheek	Alimentation Grocery stores Levensmiddelenwinkel	Jours de marché Market days Marktdagen
Sarriens	X	X	Dimanche matin Sunday morning Zondagmorgen
Vacqueyras	X	X	Jeu-di matin Thursday morning Donderdagmorgen
Beaumes-de-Venise	X	X	Mardi matin Tuesday morning Dinsdagmorgen
Aubignan	X	X	Samedi matin Saturday morning Zaterdagmorgen

### Recommandations

**Guidage** : en cas de doute sur l'itinéraire suivre la route principale ou continuer tout droit.  
**Équipement** : l'équipement en vélo tout chemin et le port du casque sont conseillés sur toutes les "Balades à vélo autour du Ventoux".  
**Sécurité** : sur les itinéraires, partageons la route avec les autres usagers et respectons le code de la route.  
**Environnement** : préservons la nature et respectons les productions agricoles.

### Recommendations

**Finding your way**: in case you have any doubts about the itinerary, follow the main road or continue on straight.  
**Equipment**: a hybrid bike and a helmet are recommended for all the "Cycling Trips around Mont Ventoux".  
**Safety**: on the itineraries, we share the road with other users and we respect the traffic regulations.  
**Environment**: protect and respect nature and respect all agricultural production.

### Aanbevelingen

**Route**: in geval van twijfel over de te volgen route, altijd de hoofdweg blijven volgen of rechtdoor rijden.  
**Benodigd materiaal**: voor alle "Fietstochten rond de Mont Ventoux" is het aangeraden een polyvalente fiets te gebruiken en een helm te dragen.  
**Veiligheid**: op de fietsroutes deelt u de weg met andere weggebruikers. Zorg dat u zich aan de verkeersregels houdt.  
**Milieu**: heb eerbied voor de natuur en voor de landbouwproducties.